



大会

第六十五届会议

正式记录

Distr.: General
7 March 2011
Chinese
Original: English

第二委员会

第 29 次会议简要记录

2010 年 11 月 18 日星期四下午 3 时在纽约总部举行

主席： 奥其尔女士 (蒙古)

目录

议程项目 18：宏观经济政策问题(续)

(a) 国际贸易与发展(续)

议程项目 20：可持续发展(续)

(g) 联合国环境规划署理事会第十一届特别会议的报告(续)

(h) 联合国教育促进可持续发展十年(续)

议程项目 22：全球化和相互依存(续)

议程项目 60：包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上的巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰的阿拉伯居民对其自然资源的永久主权(续)

本记录可以更正。更正请在有关记录的印本上作出，由代表团成员一人署名，在印发之日
后一星期内送交正式记录编辑科科长(DC2-750, 2 United Nations Plaza)。

更正将按委员会分别汇编成册，在届会结束后印发。

10-64231 X (C)



请回收

下午 3 时 10 分宣布开会。

议程项目 18: 宏观经济政策问题(续)

(a) 国际贸易与发展(续) (A/C.2/65/L.44)

关于国际贸易与发展的决议草案 (A/C.2/65/L.44)

1. **Alyemany 先生** (也门) 代表 77 国集团加中国介绍决议草案 A/C.2/65/L.44。他说, 本决议草案承认贸易在促进发展并进而促进实现千年发展目标方面的积极作用。同时, 它突显了当前世界经济和金融危机对贸易流动产生的深远的负面影响; 重申维护公平的多边贸易体制的重要性, 再次呼吁抵制一切保护主义倾向并纠正已采取的任何此类措施, 同时承认发展中国家有权充分利用世界贸易组织 (世贸组织) 下的灵活性; 以及强调多哈回合取得平衡、丰硕和注重发展的成果的重要性, 他呼吁所有会员国表现出必要的灵活性和政治意愿, 打破目前的谈判僵局, 确保早日结束谈判。

2. **主席** 请委员会就决议草案 A/C.2/65/L.44 采取行动, 本决议草案无所涉方案预算问题。她告知委员会有人要求进行记录表决。

3. **Nemroff 女士** (美利坚合众国) 在表决前对投票立场做解释性发言。她说, 对于减少贫穷和饥饿及分享全世界经济增长的惠益, 全球开放贸易市场可起到关键作用。2010 年, 联合国应当代表所有会员国发出一个统一、积极的讯息, 鼓励结束多哈回合并取得丰硕而均衡的成果。不幸的是, 会员国没有从上一年功亏一篑中吸取教训, 而是在多年来阻碍达成共识的根本问题上继续存在分歧。鉴于美国不能接受决议草案 A/C.2/65/L.44 案文, 因为该案文没有为开展公平、包容的贸易对话提供建设性基础, 美国代表团只能遗憾地要求进行表决并且将对该决议草案投反对票。

4. **de Bassompierre 先生** (比利时) 代表欧洲联盟; 候选国克罗地亚和前南斯拉夫的马其顿共和国; 参与稳定与联盟进程的国家阿尔巴尼亚和黑山; 以及摩尔

多瓦共和国和乌克兰发言。他说, 国际贸易和投资有益于可持续发展。尽管开放贸易在增长缓慢和失业上升的环境中步履维艰, 但历史表明, 保护主义产生的结果甚至更糟糕, 当今世界经济的相互依存将放大这些不良后果。作为综合发展战略一部分, 经过精心设计的贸易逐步融入世界市场, 对于实现持久、包容和公平的增长仍然至关重要。贸易是解决办法的一部分, 并将促进摆脱危机和实现千年发展目标。这种办法得到国际社会和谨慎的分析家的广泛赞同。国际劳工组织、经济合作与发展组织、世界银行和世贸组织全都在其致二十国集团的近期联合报告中同意, 开放市场是支撑增长和创造就业机会的关键, 但贸易开放必须得到妥善制定的国内政策的补充, 包括就业和社会保护, 以确保贸易惠益得到广泛分享。

5. 各大使小组、谈判小组和整个世贸组织在日内瓦采取循序渐进的步骤, 表明国际贸易界放在第一位的是, 坚持不懈地寻求在恢复国际和国内投资者信心的同时有益于最小经济体和最不发达国家的协定。在多哈回合即将结束之际, 未来几个月的目标应当是缩小分歧和完成谈判。二十国集团在首尔发出强烈的政治讯息是有益的。欧洲联盟将接受建立在共同基础之上并增强在棘手领域开展建设性工作的集体决心的大会决议, 而不是复述众所周知的立场和放大分歧的案文。

6. 总之, 欧洲联盟不同意一项从多方面将贸易当成问题一部分而不是问题的解决办法的决议草案, 因此不得不遗憾地投反对票。明年应当选择一种不同的办法, 以便提出国际社会的共同呼声: 国际贸易可以为减贫、千年发展目标和可持续发展做出贡献。

7. 对决议草案 A/C.2/65/L.44 进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、玻利维亚多民族国、巴西、文莱达鲁萨兰国、布

基纳法索、布隆迪、柬埔寨、佛得角、中非共和国、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加纳、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、阿拉伯利比亚民众国、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里求斯、密克罗尼西亚联邦、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、卢旺达、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、南非、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦。

反对：

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、波兰、葡萄牙、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国。

弃权：

马绍尔群岛、墨西哥、大韩民国、俄罗斯联邦、塞尔维亚、土耳其。

8. 决议草案 A/C.2/65/L.44 以 114 票对 48 票，6 票弃权通过。^{*}

9. **Weisleder 先生** (哥斯达黎加) 说，本决议草案强调了对于目前的讨论非常重要的两个新要素。首先是世贸组织所有成员国都需要显示出必要的灵活性和政治意愿，以打破多哈回合目前的僵局。如果共同但有区别的责任原则一直适用于该回合，所有国家都有更大的可能取得进展，甚至达成互惠互利的最后协定。其次是，需要在多哈发展议程的所有任务领域和在《解决争端的谅解书》谈判中取得实质性进展。这一程序对于保障各方遵守世贸组织规则十分重要。

10. 尽管世界仍在遭受着源于发达国家的 2008 年经济和金融危机的影响，但某些迹象表明全球生产和贸易正在复苏，这一部分可以归功于最近取消了各国政府为应对危机所采用的限制性措施，以及加强了金融市场的监管和稳定。

11. **Aguirre 先生** (智利) 重申智利政府呼吁所有谈判方圆满结束世贸组织多哈回合。他强调实现这一目的需要更多的灵活性和更强烈的政治意愿。智利政府谴责贸易保护主义壁垒，包括关税和非关税壁垒，这些壁垒阻碍了货物和服务的市场准入，从而阻碍了自由贸易。

12. 自由竞争方面的规则和政策是实现公平、均衡发展的关键所在。此外，全球经济复苏的迹象，如贸易流动增强，表明可以采取有效措施来刺激增长和发展。需要进一步改革，确保国际社会的所有成员都能感受到持久复苏。

13. 他希望下一份关于国际贸易与发展的决议草案能够以协商一致方式通过，以便发出更强烈、更果断

^{*} 毛里塔尼亚和尼日利亚代表团事后通知秘书处，它们原打算对决议草案投赞成票。

的政治讯息：国际贸易在各民族人民的发展中可起到根本作用。

14. **Goledzinowski 先生** (澳大利亚) 代表加拿大、澳大利亚和新西兰 (加澳新) 发言。他说, 本决议草案包含的某些要素它不能赞同。尽管如此, 加澳新对正在审议的问题的重要性深信不疑, 并且期待在明年支持经过修改的草案。加澳新致力于促进多边贸易体制及立即结束多哈回合, 必须巩固该回合所建立的雄心, 所有国家必须准备好为此目的做出更大贡献。它与许多发展中国家一样盼望着改革农业市场, 包括通过取消出口补贴、减少国内支助和改善市场准入。消除贸易障碍将使所有国家受益, 无论是进口国还是出口国, 无论是发达国家还是发展中国家。他期待着明年再就该决议草案进行谈判。

议程项目 20: 可持续发展 (续) (A/C.2/65/L.42)

题为“人人享有可持续能源国际年”决议草案 (A/C.2/65/L.42)

15. **Alyemany 先生** (也门) 代表 77 国集团加中国介绍决议草案 A/C.2/65/L.42。

关于黎巴嫩海岸的浮油的决议草案 (A/C.2/65/L.17/Rev.1)

16. **Alyemany 先生** (也门) 代表 77 国集团加中国介绍决议草案 A/C.2/65/L.17/Rev.1。

17. **主席** 请委员会就决议草案 A/C.2/65/L.17/Rev.1 采取行动, 本决议草案没有所涉方案预算问题。她通知委员会有人要求进行记录表决。

18. **Davidovich 女士** (以色列) 在表决前对投票立场做解释性发言。她表示以色列对该决议草案感到失望, 本决议草案在寻求推进特定方面的政治议程, 而不是解决许多紧迫的经济和社会发展问题, 因此, 委员会的时间被一个具有政治动机的决议草案滥用了, 本决议草案无视委员会保持不偏不倚这一基本义务, 试图在联合国内部将反以色列的言论制度化。该决议草案没有提及冲突的背景, 即真主党恐怖组织跨越国

际公认的边界发动武装袭击, 也没有承认如果黎巴嫩对其领土行使控制权, 真主党就不会作为恐怖实体采取行动, 不会将该区域人民拖入其对以色列发动的构想拙劣的战争中。

19. 尽管该决议草案表面上涉及 2006 年战争造成的环境破坏, 但它没有提及以色列遭受的严重的环境破坏。真主党火箭袭击造成的破坏包括严重损坏了历史古迹; 800 多起林火摧毁了 52 000 多德南的森林; 以及蓄意毁灭濒危物种和许多其他种类的动植物。此外, 该决议草案未承认以色列与联合国环境规划署和致力于解决黎巴嫩沿岸环境问题的其他联合国机构及非政府组织广泛合作, 也没有承认以色列是《保护地中海免受污染的巴塞罗那公约》的积极参与者。这种具有偏见和误导性的决议草案破坏了委员会的公信力, 并且阻碍了其另外的重要工作。因此, 以色列要求就该决议草案进行投票, 并且将投反对票, 也敦促其他代表团这样做。

20. 对决议草案 A/C.2/65/L.17/Rev.1 进行记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、玻利维亚多民族国、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、佛得角、中非共和国、智利、中国、科摩罗、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、冈比亚、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、意大利、牙买

加、日本、约旦、哈萨克斯坦、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、阿拉伯利比亚民众国、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里求斯、墨西哥、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、卢旺达、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、南非、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、图瓦卢、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦。

反对：

澳大利亚、加拿大、以色列、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、瑙鲁、美利坚合众国。

弃权：

哥伦比亚、刚果、巴拿马。

21. 决议草案 A/C.2/65/L.17/Rev.1 以 159 票对 7 票，3 票弃权通过。^{*}

22. **Boerma 女士** (荷兰) 说，荷兰政府对黎巴嫩海岸的污染深表遗憾，因此对该决议草案投了赞成票，并且称赞参与相关清污行动的所有各方。尽管如此，荷兰

^{*} 毛里塔尼亚和尼日利亚代表团事后通知秘书处，它们原打算对决议草案投赞成票。

政府对以下建议有所怀疑：应当进一步探讨赔偿委员会在确保从以色列政府取得有关赔偿方面可否发挥作用这一选择。该建议损害了有关各方的谈判结果。解决以色列与其邻国的冲突导致的悬而未决的诉求，是一个需要通过有关各方谈判来解决的事项，她希望有关各方将达成协议。委员会的审议应当有助于结束冲突；但是，该决议草案中的某些措辞和拟议行动根本不利于实现这一目标。

23. **Jaber 先生** (黎巴嫩) 说，该决议草案获得了压倒多数的赞成票，再次表明国际社会支持黎巴嫩的正义事业。刚刚通过的决议草案对 2010 年 8 月 11 日秘书长关于黎巴嫩海岸的浮油的报告 (A/65/278) 采取了后续行动，秘书长在其报告中重申他深切关注以色列空军破坏一座发电厂附近的储油罐产生的不利影响。

24. 秘书长驳斥了以色列指控，并且宣称第二委员会是解决这一问题的恰当论坛。依据国际法，以色列破坏民用设施被归类为不法行为。因此，以色列要对其攻击产生的破坏负责，并且必须提供足额赔偿。本决议草案再次要求以色列承担起责任来。

25. 以色列一再选择置身国际共识和法制圈外，而且没有遵守安全理事会和大会通过的诸多决议。他引用了《国土报》上最近发表的一篇文章，这篇文章列举了以色列滥用权力，反映了强国的狂妄和缺乏对不可剥夺的人权的尊重。

26. 黎巴嫩继续高度重视国际社会对黎巴嫩的支持，帮助它努力应对漏油对其海岸、其经济及其人民产生的毁灭性影响。黎巴嫩呼吁其朋友增加援助，因为该国仍在忙于处理废物、监测复原情况、恢复其海岸以及使其生态系统回到以前的水平上。

关于为可持续的生计和发展保护珊瑚礁的决议草案 (A/C.2/65/L.28)

27. **Goledzinowski 先生** (澳大利亚) 代表文件上所列的提案国介绍决议草案 A/C.2/65/L.28。他说，保护珊瑚礁是委员会在可持续生计、粮食安全、经济发展和气候变化方面的工作的核心问题。这个问题跨越各

个区域，该决议草案提案国名单中国家众多便说明了这点。2010 年的高温天气将全世界的珊瑚礁置于这种极度的高压下，有人预测会出现大面积相继死亡，威胁到养活数百万人的生态系统。100 多个国家沿岸的珊瑚礁生态系统每年为全世界约 5 亿人提供价值估计为 1 720 亿美元的食品和资源。但是，根据某些估计，珊瑚生态系统大部分将在 2050 年消失。珊瑚礁作为气候变化的先导指标，是小岛屿发展中国家可持续发展的组成部分，必须得到保护，以便实现大会第六十五届会议高级别全体会议最近重申的目标。

28. 本决议草案的主要目标是将保护珊瑚礁置于可持续发展框架内，使保护与经济脆弱性、粮食安全和适应气候变化等问题联系起来。它迫切要求采取行动以保护珊瑚礁和相关生态系统，请秘书长提交一份关于该问题的报告，包括此类的经济、社会和环境惠益分析。该报告将成为 2012 年联合国可持续发展会议筹备过程的一项重要信息。

29. 主席注意到，科摩罗、哥斯达黎加、立陶宛、马达加斯加、莫桑比克、阿曼、特立尼达和多巴哥及坦桑尼亚联合共和国也加入到提案国行列。

(g) 联合国环境规划署理事会第十一届特别会议的报告(续)(A/C.2/65/L.43)

关于联合国环境规划署理事会第十一届特别会议的报告(续)(A/C.2/65/L.43)

30. Alyemany 先生(也门)代表 77 国集团加中国介绍决议草案 A/C.2/65/L.43。

(h) 联合国教育促进可持续发展十年(续)(A/C.2/65/L.13 和 L.41)

关于联合国教育促进可持续发展十年的决议草案(A/C.2/65/L.13 和 L.41)

31. 主席请委员会就决议草案 A/C.2/65/L.41 采取行动，本决议草案是由委员会副主席 Würtz 女士(匈牙利)根据就决议草案 A/C.2/65/L.13 举行的非正式磋商提交的。该决议草案无所涉方案预算问题。

32. Würtz 女士(匈牙利)——副主席——说，决议草案题目应当做如下更正，以纳入所涉时间：“联合国教育促进可持续发展十年(2005-2014 年)”。她提出另一处细微的措辞上改动。

33. 决议草案 A/C.2/65/L.41 经口头更正通过。

34. 决议草案 A/C.2/65/L.13 撤回。

议程项目 22：全球化和相互依存(续)(A/C.2/65/L.20)

题为“努力建立国际经济新秩序”的决议草案(A/C.2/65/L.20)

35. 主席请委员会就决议草案 A/C.2/65/L.20 采取行动，本决议草案是由也门代表 77 国集团加中国提交的。该决议草案无所涉方案预算问题。她告知委员会有人要求进行记录表决。

36. Nemroff 女士(美利坚合众国)在表决前对投票立场做解释性发言。她说，在《建立新的国际经济秩序宣言》通过之后的三十五年里，已经发生了许多变化，决议草案的措辞不一定具有分歧，但越来越不符合时代。尽管美国代表团同意国际社会应当共同发展更加有效、更加包容的全球经济制度，但本决议草案将对这一努力起反作用。因此，美国要求就该决议草案进行记录表决。

37. de Bassompierre 先生(比利时)代表欧洲联盟；候选国克罗地亚、前南斯拉夫的马其顿共和国和土耳其；参与稳定与结盟进程的国家阿尔巴尼亚、波斯尼亚和黑塞哥维那、黑山和塞尔维亚；还有格鲁吉亚、列支敦士登、摩尔多瓦共和国和乌克兰发言。他说，欧洲联盟将对决议草案 A/C.2/65/L.20 投弃权票。鉴于全球化、技术创新和新的经济力量的出现，大会 1974 年第 3201(S-VI) 号和第 3202(S-VI) 号决议无法再为应对多重全球挑战提供有用的框架。回到 1970 年代中期的概念上，可能会就联合国为解决当代世界的问题做出贡献的能力发出不准确的讯息，并且有可能使本组织在全球经济治理中处于边缘地位。该决议草案中提出的许多实质性问题事实上都由其他决议

以更具建设性、更加有效及更具前瞻性的方式所涵盖。此外，最近的千年发展目标高级别全体会议核准了一项结果文件(A/65/L.1)，该文件以平衡而务实的方式涵盖了该决议草案中提到的所有问题。

38. 欧洲联盟重申其致力于促进以多边方式解决共同问题，具体是在联合国内，特别是在进行建设性国际合作以实现千年发展目标和促进持久、包容和公平增长方面，将此作为可持续发展的基础。

39. 对决议草案 A/C.2/65/L.20 进行记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、玻利维亚多民族国、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、佛得角、中非共和国、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、阿拉伯利比亚民众国、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马绍尔群岛、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、新加坡、所罗门群岛、南非、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、

坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦。

反对：

无。

弃权：

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、利比里亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国。

40. 决议草案 A/C.2/65/L.20 以 118 票对零票，52 票弃权通过。*

41. Gervasi 女士(秘鲁)说，尽管秘鲁代表团对决议草案 A/C.2/65/L.20 投赞成票，但在贸易和投资流动水平、技术发展和移民状况尚未表现出构成当今经济形势的特征时，它继续坚持前几年就侧重于 1974 年通过的大会第 3201(S-VI) 号和第 3202(S-VI) 号决议的明智性上表示的保留意见。这些特征使得许多国家能够实现经济发展，或者将本国稳固地置于正确轨道上并且大幅减少贫穷。一种有利于贸易的国际经济结构必将促进开放市场、避免保护主义措施并促进可持续投资，以便发展及可持续、包容和公平的增长将使绝大多数人受益。在审查当前的国际经济形势及其对发展的影响时，特别重要的是要铭记《蒙特雷共识》和千年发展目标高级别全体会议的结果文

* 毛里塔尼亚和尼日利亚代表团事后通知秘书处，它们原打算对决议草案投赞成票。

件以及《建立新的国际经济秩序宣言和行动纲领》中所载的原则。

42. **Aguirre 先生** (智利) 说, 决议草案 A/C.2/65/L.20 与 2008 和 2009 年以常规方式通过的决议有所不同。它明确承认《蒙特雷共识》和《多哈发展筹资宣言》的重要性, 并且首次承认这些文书中阐述的原则有助于取得一个更加公正、包容和公平的体制, 以促进经济增长和可持续发展。尽管取得了这些进步, 尽管 1974 年通过的《建立新的国际经济秩序宣言和行动纲领》中所载的若干原则仍然有效, 但它们所对应的经济和政治环境不一定反映当前形势。过去 20 年就经济和金融问题举行的各种高级别会议为改进当前的国际经济体制提供了一个充足、适当和最新的原则和行动框架。因此, 智利坚信, 只要整个国际社会在这一时期履行承诺, 就有可能在所有国家公平、主权平等、独立、共同利益和团结以及 1974 年通过的决议所追寻的目标基础上实现包容性发展。

43. **Rengifo 先生** (哥伦比亚) 说, 哥伦比亚代表团对决议草案 A/C.2/65/L.20 投赞成票, 旨在寻求一种能带来公平和合作的国际经济秩序。决议草案案文提到《建立新的国际经济秩序宣言》和各自的行动纲领, 仅限于这些文件所载的总则范围内。同样, 决议草案应当对照联合国议程在宏观经济领域和其他发展相关事项上的不断演变来阐释。在这方面, 新案文恰恰更充分地提及了联合国重要首脑会议和会议在这方面取得的结果。

44. 在下一届会议上提交的相关报告应当反映当前的现实情况和未来前景。哥伦比亚认为, 该报告将其分析局限于 1974 年通过的方案衍生的观点和标准或完全集中在国际秩序的宏观经济上并不可取。重要的还有, 要考虑秘书长关于取得的进步和共同目标的意见, 以使日益全球化、相互依存的世界所提供的大多数惠益和机会特别为促进发展、繁荣和经济增长的共同解决办法注入活力。

45. 促进更加公正、公平和有益于发展的经济秩序的行动, 必须以协商一致和合作精神为基础; 这些行动

还必须以现有的各种国际承诺为指导。在这方面, 哥伦比亚重申千年发展目标以及从蒙特雷开始的政府间发展筹资进程在联合国中的首要意义。

46. **Rabkin 女士** (加拿大) 说, 令加拿大失望的是, 决议草案基本上在重复大会第 63/224 号和第 64/209 号决议的内容, 这些决议都是经过表决通过的。本决议草案再现了 1970 年代, 回顾了《建立新的国际经济秩序宣言和行动纲领》。但是, 联合国没有注意到这些没有充分落实的原则, 而是将精力集中在近期更加相关的结果和原则上。令人遗憾的还有, 该决议草案没有考虑到或补充现有的多边努力, 也没有在最近举行的大会高级别全体会议之后为实现千年发展目标重新调集政治活力。相反, 该决议草案呼吁各会员国努力建设“新的国际经济秩序”, 混淆了这些努力, 就本组织为应对它所面临的各种全球挑战所做承诺水平与最近及去年完成的相关工作发出相互矛盾的讯息。

47. 在应对复苏不均衡且脆弱这一挑战时, 委员会的优先事项应当是加倍努力, 应对金融和经济危机对发展的影响, 以便采取具有前瞻性的支持性办法。加拿大全力支持联合国发展议程, 包括联合国应当在应对金融和经济危机对发展的影响中发挥作用。为此目的, 要求会员国给予全力支持, 采取目的明确的有效方式, 同心协力。不幸的是, 该决议草案不利于这些努力, 因此, 加拿大投了弃权票。

48. **Navarro Barro 女士** (古巴) 说, 尽管 77 国集团加中国以建设性精神呈交了决议草案 A/C.2/65/L.20, 而且本决议草案通过更新和改进案文的措辞得到增强, 但它再次遭遇到发达国家的顽固抵抗。它们参加讨论的条件是从案文中取消使决议草案变动生动的概念“新的国际经济秩序”的所有提及。针对这一概念, 它们再次抛出了假定决议草案过时的苍白论据。但是, 面对着《建立新的国际经济秩序宣言》中归纳的基本原则仍然有效的证据, 及《行动纲领》中所载的许多努力, 这些论据是不会取胜的。很显然, 与列强们经济霸权利益背道而驰的世界秩序注定不会为它们所接受。

49. 尽管人们广泛承认需要立即进行彻底改革，如同名声狼藉的国际金融机构不可避免地要进行深入改革一样，这些机构设计出完全依赖市场的野生理论，发达国家正想方设法回避在联合国内部，特别是在其最民主的机构——大会——中解决这些基本问题。尽管如此，为了追寻国际社会绝大多数成员所赞同的尚未实现的目标还在继续辛勤工作。正如在许多场合上所阐述的，建立新的国际经济秩序这一需要是不可否认的，本组织必须在管理实现这一目标所必需的变革中发挥核心作用。这是世界各国人民抱有的希望。

议程项目 60: 包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上的巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰的阿拉伯居民对其自然资源的永久主权(续) (A/C.2/65/L.31)

关于包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上的巴勒斯坦人民和被占领叙利亚戈兰的阿拉伯居民对其自然资源的永久主权的决议草案(A/C.2/65/L.31)

50. 主席请委员会就决议草案 A/C.2/65/L.31 采取行动，本决议草案由埃及代表团代表文件中所列的原始提案国以及厄瓜多尔、纳米比亚和巴基斯坦提交。该决议草案无所涉方案预算问题；有人要求进行记录表决。

51. Davidovich 女士(以色列)在表决前对投票立场做解释性发言。她说，委员会再次参加了与一个专业机构不相符的年度宗教仪式。委员会没有处理重要的全球问题，而是将其宝贵时间用来讨论每年一份的政治化决议草案上，本决议草案蓄意省略关键事实，倾向于推进一项政治议程。在现实中，以色列同其邻国在维护和保护自然环境方面拥有共同的重要利益，并通过现有的各种机制、工作组和共同的能力建设方案解决这些问题，这些方案侧重于农业、粮食安全、林业、咸水淡化和水管理活动，如果巴勒斯坦权力机构打算推进已经获得批准的诸多项目，这些活动将得到极大的增强。该决议草案的支持者就势忽略了以色列与巴勒斯坦权力机构达成的、已经赋予该权力机构对这些问题的管辖权的许多协定。这一年度活动没有改善巴勒斯坦人的生活，也无助于产生更好的理解或改善区域伙伴关系。它只是在散布仇恨言论。

52. 有关问题只能通过合作经营，采用基于事实和现实的办法来有效处理。浪费委员会的时间，使以谎言为基础的具有歧视性和偏见的决议草案永久化，将破坏为实现和平和繁荣所做的真正努力。A/C.2/65/L.31 这种荒谬的决议草案应当被真正的伙伴关系所取代。基于这些原因，以色列要求就决议进行投票，并将投反对票，也鼓励其他投身于推进委员会真正愿景和宗旨的代表团这样做。

53. 对决议草案 A/C.2/65/L.31 进行记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、玻利维亚多民族国、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、佛得角、中非共和国、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、哥斯达黎加、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、冈比亚、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、阿拉伯利比亚民众国、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、卢旺

达、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、南非、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、图瓦卢、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦。

反对：

澳大利亚、加拿大、以色列、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、瑙鲁、美利坚合众国。

弃权：

科特迪瓦、巴拿马、巴布亚新几内亚。

54. 决议草案 A/C.2/65/L.31 以 162 票对 7 票，3 票弃权通过。

55. AlHantouli 先生(巴勒斯坦观察员)说,委员会就开展多边合作促进发展通过的决议草案包括以下这种决议草案再恰当不过,它呼吁以色列停止开采包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上属于巴勒斯坦人民的资源和被占领叙利亚戈兰上属于阿拉伯居民的资源。尽管巴勒斯坦人仍然期待着公正而持久的和平,但他们决不会同意以色列人没收其土地、建设定居点以及破坏巴勒斯坦的基础设施。

下午 4 时 55 分散会。